

五

答，獨身生活對神父來說是一種戒律，耶穌基督及聖保羅說過，「爲尋找我們的王國而不結婚」。過往及現時時刻，均是在尋找我們的千禧時代。對獨身問題，在傳統一直起重要的爭論，現時會感到興趣，倫是其中自有私者存在，大家的工作興趣，便會大減削。由於小黃經常遲到早退，老李憤憤不平，破口大罵。黃沒有工作責任心，

另外，因，是教會需要他們的，都熱情，他們需要在神父生群中把他們的爱，貢獻給所有的人。

問 你是否以神父的短缺問題而擔心？

黃白私：祇是大家存著一寧開罪君子草

答：是的，我們將為此而煩憂，我親，此危機在早一百年前產生的話，則會成爲嚴重的問題。但現時，由於這壓力已担起神父所做的職責，所以這壓力已告和緩。例如，在二個世紀前，神父需做很多的工作，但現時世俗人業已成熟的負起過往教會所有的責任。譬如說，在許多大城市教區，我們是五名神父，但在世俗人能負承許多的任務的教區，兩名神父即已足夠。

破口大罵不已。

同事的不滿，小黃毫不介意。他是個自私的人，有利可圖，分文必爭，日常工作，便佔同事便宜，其心一切，就全不理會。

其間，小黃貪得的小便宜，覺得不償失的，他跑到早退，把份內工作，委諸別人無疑是占便宜，但失盡同事的友情，帶損損失，又豈是這些小便宜所

少神父，比如拉丁美洲及亞洲，在歐洲方面，則發生不均勻的現象，有的國家神父太多，而有的太少。

問：神父之缺少，是否與「獨身」有關？

老李憤憤不平，破口大罵，實在偏見小黃，因為小黃禪相的話，可以馬上改過，假如大家都不知話，那麼，小黃就永難不會改變的。過度，失盡同儕的友誼，未免過頭了。

答：不是，獨身問題存在已有許多世紀，而人們在這些世紀中並有很大的改變，性慾需求，可以說過往比現時為重要，我們現時是生活在一個轉變的時代，人們是很容易以其他事物來轉變性慾問題的。

必須對工作有興趣

張威麟

同事之間，必須互相合作，工作才

有樂趣。

對工作有興趣，不僅喜愛本身的工作，更要有和洽的工作環境，美好的工作環境主要就是同事之間，衷誠合作，和睦共處。

(九六)

至於類似春藥的興奮劑，到處都有供應，至於「脫」，早已不算一件事了，女性脫光，在馬路上示威，也司空見慣了。

我看見二部美國電影，有若干愛好汽車的人，用七八十年前或是三四十年前的老爺車，大家舉行比賽。

我寫到這裏，看到現在這般情形，也是從前主張全盤西化的人始料所不及的。

**按時勞動身體好
悠閒無事容易老**

去歲會，內中查好多輛汽車，它的形式已與如今古董一般，這類車輛的牌子早已被人遺忘，這些車子開動還是利用手絞或者抽繩子來打火的，




 秦萍 岳華 主演
 邵氏出品 震撼影壇
 武林義士 格鬥廝殺
 激昂巨片
 伊士曼彩色
 邵氏綜藝
 國語對白
 上中
 英文
 每晚兩場
 七點正 九點正
 星期六及星期日加開日場（優待小童）

 **亞 洲**
ASIA GARDEN
173 E. PENDER
TEL: 68

晚飯酒菜 豐儉隨意
小菜每欸由一元起，宴會菜席，每席由三十餘元起（足十位用）華麗禮堂可設五十席。

廚務負責人：周江
僑胞及社團惠顧 無任歡迎

園 

N Restaurant
T. VANCOUVER.
6342

各式精美點心，完全符合香港一流標準，每款由三毛半起。

午市茶點

▲ 倚和菓舖咖啡館柏文商業大廈三樓歡迎詢問。

超至三萬九千元。

鵝鵝鵝鵝鵝

威發實業有限公司
Wakefield Associates Realtors Ltd.

何仲生
Johnson C. S. Ho

地址 2123 Kingsway, Vancouver, B. C.
185 E. Pender St. Van. 4, P. C.

電話: Office 437-1107, 688-9848
Residence 325-3965

▲合法上下存屋一幢，樓上一廳二睡房，土庫一廳一睡房，好入息，開價式萬四千九，抵買

▲本汝北十一年新屋，一廳三睡房，土庫完成環境幽靜，開價二萬五千九。

▲威廉街近田仔梳街不列坦尼中學後面舊屋一幢，上一廳三房，土庫完成兩房一廁出入方便

▲香港南洋客有現款買房舖及生意，如有意出賣請打電話通知。

司公限有隆華
WAH LOONG LTD.
278 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.
Tel. 684-4428

藏鹽三牙或鹹魚，藏鹽黃花
鹹魚，藏鹹白花鹹魚，藏鹽
馬交鹹魚，藏鹽曹白鹹魚，
淡口白或鹹魚，淡口蜆魚咸
魚，淡口公魚干，淡口白春
干，淡口白飯干，雪白銀魚
干，原條紅魚鹹魚，去頭紅
魚鹹魚。

總代理香港新華海產公司各
種西土冰霜蝦各種冰霜魚類

黃俠公證人旅行社
 4000 K. WONG AGENCIES
 130 PENDER STREET EAST
 VANCOUVER 4, B. C.
 office: 804-0938 Res: 733-3202

(一) 代理詩丕航空 日本航空 加航空
 西方航空 美國聯合航空 及世界
 各大航空 醫票快捷 特別服務 價
 錢與航空公司 壹樣 專售 香港特
 價機票 移民機票

(二) 代辦護照 簽證 誓詞 租約 遺囑

(三) 冬季請乘遊船往西印羣島 墨國
 澳洲 香港 各溫暖地區

(四) 代理保險 投資 貸款

貴兼不飽，則吾豈敢，
鳳城美點，捨我其誰。
鮮磨沙河粉，敢誇全加獨特
機製爽滑麵

斤兩味道 招牌保證

雲
卑
總
書
寶
路
蔡
根
旋
敬
禮

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.,
Vancouver 4 B. C.
Phone: 681-3959

業 銀 託 信 兆 億
 YORKSHIRE TRUST
 130 PENOEK STREET EAST, VANCOUVER 4, B C
 PHONE: 685-3935
 營業時間：
 由星期一至星期五
 每日上午九時半至下午五時半
 即日代售
 加拿大
 儲蓄公債
 欲購從速

信用好

空管等

電話：日 三三八、八式七五
晚 三三九、三五〇〇

綜合新聞

中國羽毛球隊來雲
在展覽會表演比賽

(雲網)中國羽毛球隊將於十月卅一日抵港，並定於十月廿二(星期六)下午二時在 P. M. E. GARDNER 太平洋展覽會(奧加拿大選手兩場單打，及一場雙打)的表賽，中國代表是湯仙虎，侯加昌，湯，候二人曾於一九六一年訪問丹麥，有連勝十五場比賽的成績，一九六七年丹麥(當年世界羽毛球第二名的資格到中國比賽，被湯仙虎，侯加昌連將他擊敗二十四場，可見中國代表實力的強勁，與中國隊對壘的是加國選手麥當奴，麥氏曾連獲加國七屆冠軍另二選手為勞力加，為一屆冠軍，預料兩人與中國代表一賽，有會番精采的演出。

那隻「老坑種」的玉鉅，拾七破件而逃。這是匪徒對付婦人名貴的標準手段，因此玉鉅未經破碎，但因品質高貴，即使碎而為兩或碎成粒塊，仍可售給不明大處，重新製作為大小首飾出售。

兩飛行事之際，以一無忌憚，據說在場口擊者至少有路人五六名，迄無一人挺身仗義保護，一任那婦人受二人自後用手環夾她的頸項，由呼救至無力掙扎，另一人拾了不脫脫腕間玉鉅，結果用硬物敲碎，拾了而去。

陷於半昏狀態的婦人回過體力，始向附近的人帶她往找警察，然後一同赴警署報案。

被強頭搶玉鉅的婦人爲港九常押案

二樓俠打門「武林羣英會」
羅雲卿 陳斗 龍虎武師數百人
劇情好 唱腔好

七彩潤幕「尋夢圓」
歸亞雷 柯俊雄

是期券價：成年一元
學生七角五 小童三角五

專門技師
精修各種
大小汽車
快捷妥當
收費特廉
保證滿意

ENTRE
WORKING GARAGE
(ATT. PENDER)
Telephone: 685-6228
Brake & Muffler Repair
Lubrication & Oil Change
Open: Hourly, Daily, Monthly
Financed
CURS

週末恢復標準時間

（本報特訊）政府昨宣佈，現行之節省陽光時間，定於本月三十一日晨早二時結束，恢復施行太平洋標準時間，請各市民在三十日（星期日）上午十二時將時鐘撥快一點鐘，以免誤時云。

馬振華翁定期出殯

（點城訊）歷任點城馬氏公所要職，廣興公司，及界界酒家東主，馬公振華，不幸於本月廿四日上午八時，因病逝世，經誌訃報，現定期於十月廿九日下午三時，假座本埠一零九零街，門牌一零零七號，千羅茶苑設殯儀館，舉一零零七號，千羅茶苑設殯儀館，舉

左派份子華埠遊行

三凡市訊一左翼份子約五百人，星期六在聖瑪利小花園內，舉行集會，既畢又到華埠舉行示威遊行。

要求給中區以聯合國席位，及美軍

各界人士熱烈支持

(城訊) 本埠華僑學校本年度經費支絀，財政枯竭，日前進行募捐經費，得到各界人士熱心支持，大力捐助，該校已昨貼出囑謝善翁捐款啓事，漫表第一次善翁捐徵芳名如下：

華村內家伍百元，點城關家肆二百元，振農公司二百元，北京樓一百元，龍通賢五十元，林樹森五十元，徐昆，十元，劉炳輝五十元，謝長福五十元，蔣其祥廿元，(未完)。

名貴玉
鉅瞬間掠去

（洪訊）在紫目瞭瞭下，兩名穿夏
 恤的青年匪徒，今晨九時在灣仔洛，道
 五、六號順記公司門口，用箍頸方法，
 將一名婦人制服，旋即用硬物破他腕間

天處，重新鑲作爲大小首飾出售。兩飛行事之際，以一無忌憚，

在場口擊者至少冇路人五六名，迄無一人挺身仗義保護，一任那婦人受二人自後用手腕環夾她的頸項，由呼吸救至無力掙扎，另一人掙不脫她腕間卡鉤。結果用硬物敲碎，拾了而去。

後，丈夫回店去，她一人擬往

道近官小學後的菜市場買菜回家，但行至洛道五二六號順記公司門前，猝然遇上此暴力行劫意外。

她手上戴的卡鉅像非常名貴的「老坑種」，玉身走色翡綠均勻，明澄清潤。

想買黃金作投資用？

加帝國商業銀行分行可代理買黃金手續，貴處本行分行願隨時以詳細情形奉告，請即前往接洽。


CANADIAN IMPERIAL
BANK OF COMMERCE

下午九時開工至上午五時。請下午八時
後到 1400 W. Broadway 來面議。

西人什貨店宜一男工

B. C. 省羽毛球總會
主辦
羽毛球表演賽
中國隊
對
加拿大選手

時間 十一月二日 (星期二) 晚上八時
地點 P. N. E. Garden (太平洋展覽會)
華埠售票處 中區 利民 僑豐。
票價 成人貳元 學生一元

PENDER CENTRE
SERVICE STATION & PARKING GARAGE
570 CARRALL ST. (AT PENDER)
VANCOUVER, B. C. Telephone: 685-6228

Special F310 Gasoline **Brake & Muffler Repair**
Tune Up & General Repair **Lubrication & Oil Change**
All Makes of Tires **Parking - Hourly, Daily, Monthly**

All Repair Works Guaranteed
OPEN 24 HOURS

專門技師 精修各種 大小汽車 快捷妥當 收費特廉 保證滿意 附設汽油 站及停車 場式十四 小時服務 僑胞光顧 無任歡迎 日夜電話 六八五、 六三二八

☆ 蓮雲劇院
 160 E. HASTINGS ST.
 十月廿一日(星期六) 日夜輪
 十月廿二日(星期日) 流映出
 麗的呼聲空中小說改編
 二古裝歌唱『平步青雲』
 任劍輝 羅麗卿 陳錦棠 殷水伯
 劇情好 唱戲好
 三義俠打鬥『武林羣英會』
 羅麗卿 陳斗 龍虎武師數百人
 預告：
 七彩潤幕『尋夢圓』
 歸亞蕾 柯俊雄
 最期券價：成年人一元
 學生七角五 小童三角五

黃錫嘯 Richard Wong
 Montgomery-Yen & Associates Ltd.
 3201 Kingsway St.
 Vancouver, B. C.
 General Insurance
 公司 437-8444
 住宅 874-0345



百老匯西八百號附近菓舖出
 售，每日生意九十五元，近柏文
 區，要價二千五百。
 界限街式千九百號附近菓舖
 每日生意一百卅元，要價四
 千五百。
 格蘭圍夾士考千兩睡房住屋
 要價萬六，先付五千元即可
 成交。

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.
Tel. 688-6025

最近運到
新貨上市

一級雞心紅蘆
一級龍口津絲
一磅盒裝萍菓脯
一磅包裝沙菜脯
樽庄及桶裝生抽王
樽庄及桶裝草蓴老抽
辣醬油
鮮蝦油
珠江甜醋
瓶庄
樽庄
杯庄
中國純正蜜酒
蘭州五香黑瓜子
各廠盒裝包裝罐裝茶葉
江西景德鎮瓷器

零沽批發 一律歡迎
新增電話：六八八、九〇三式

陳健鏞 Kinson Chan

The Gallery 公司 324-2441
住宅 255-9010

Ruthcliffe Thompson McRae Ltd
1445 East 41st Ave.,
Vancouver 15, B. C.



Wan Sun Book Shop, 78 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

▲機會難逢 Vancouver Island 大型門店式店舖或棧房，設備齊全，兼有得住六十大廳房另三組廚房膳房及南備位租，可泊州郵停車場，做獨生意，年銷額超過四萬，僅開價十萬五，首期五萬五另點貨即可開張

▲東區，4500 James 街，近細街及女皇公園，全部內外新兩睡房一廳雙車房，客車地庫，新式廚房，動線氣，交通學校商場便，僅取式萬式千九百元。

▲白人業主，旺區街角什貨店連實業急賣，兼有雅潔宅一廳三房，雙車房，六十六尺闊商業地，生意佳，大有前途，近交通學校，僅開價五萬五千元

▲Downtown，寫字樓旺區，小型咖啡店急賣，新設備皮餐椅，有皮批租平，只取八千五百元。

▲高決林區，前舖後居，五睡房街角茶舖連實業，商地，因缺乏人力，只取式萬八千五百元，抵過百舊

雲高華——華新書

華堂夢	一元七毛五	俠偶俠	全四册	六元式	秦紅著	
疑夢	一元七毛五	鉄鞋萬里征	全三册	三元七毛五	秦紅著	
青春熱	二元七毛五	風虎雲龍	全三册	三元七毛五	慕容美著	
狂風雲雨	一元七毛五	紫鏢囊	全三册	四元七	東方英著	
牡丹玫瑰茉莉	一元五	千手劍	全三册	三元	柳殘陽著	
青草地上	一元七毛五	幻影追魂	全四册	六元式	宇文鳴鶴著	
火祭式十歲	一元七	戒刀	全三册	四元四	秦紅著	
後圖	一元七毛五	血路	全三册	三元四毛五	秦紅著	
昨夜淚痕	一元三毛	鑄劍潭	全三册	三元三	上官琦著	
晚安嘉莉	一元三毛	千人塚	上下册	三元五	高阜著	
七個寒星	全三册	四元五	以上依違著	重瞳劍客	一元三	燕山人著

外埠二郵費 另計

伍 澤 森
[253 3881]

加連利沛
[298-0216]

啓賜顧指教
毋任歡迎

實事實業燕
梳公司謹啓

陳宗合
732 6451

閻秋偉
988-6855

公 司 擴 充 營 業 ，
十 號 新 址 ，
遷 移 新 址
服 務 敬 請
各 界 仕 女 顧
客 諸 君 移 玉



天賜
876-4575



伍澤
733 5742

Success
REAL ESTATE
450 MAIN ST
伍澤 黃秀英
辦事處

本
緬街四百五
十八日遷往
本公司於十月



黃秀英
本號每日接有住屋
敬請駕臨或與本號
各營業代表接洽，
便知其詳。

Realty Ltd.
TE & INSURANCE
VANCOUVER 4, B. C.
秀英事務所
電話 682 5284

房產收租 如有垂詢 極表歡迎

代理燕梳樓業買賣樓宇按揭

實事實業燕梳有限公司

柏文商業樓新盤

新辦到
發菜綠豆
正金錢龜
另售批發 一律歡迎

利源金興記
GIM LEE YUEN HING KE
75 Pender St., E.
Vancouver 4, B. C.
Phone MU 5-9743